

ÄÄNESTYSTEN TULOKSET

Käytettyjen merkkien ja lyhenteiden selitykset	
+	hyväksytty
-	hylätty
↓	rauennut
per.	peruutettu
AN (..., ..., ...)	nimenhuutoäänestys (puolesta, vastaan, tyhjää)
VE (..., ..., ...)	koneäänestys (puolesta, vastaan, tyhjää)
osat	kohta kohdalta -äänestys
eä	erillinen äänestys
tark.	tarkistus
KT	kompromissitarkistus
vo	vastaava osa
P	tekstiä poistava tarkistus
=	identtiset tarkistukset
§	kohta
art.	artikla
kappale	johdanto-osan kappale
PR	päätöslauselmaesitys
RC	yhteinen päätöslauselmaesitys
SEC	salainen äänestys

1. EU:n ja Libyan puitesopimus

Mietintö: Ana Gomes (A7-0368/2010)

Kohde	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
hyväksyminen ilman äänestystä		+	työjärjestyksen 97 artiklan 4 kohta

2. Kristittyjen tilanne ja uskonnonvapaus

Päätöslauselmaesitykset: B7-0039/2011, B7-0040/2011, B7-0051/2011, B7-0052/2011, B7-0054/2011, B7-0056/2011, B7-0058/2011

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
Yhteinen päätöslauselmaesitys RC-B7-0039/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, EFD, de Jong, Hadjigeorgiou, Triantaphyllides)					
§ 12	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 13	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 14	§	alkuper. teksti	eä	+	suullisesti muutettu
§ 16	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
			4	+	

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	
Poliittisten ryhmien päätöslauselmaesitykset					
B7-0039/2011		EFD		↓	
B7-0040/2011		S&D		↓	
B7-0051/2011		ALDE		↓	
B7-0052/2011		GUE/NGL		↓	
B7-0054/2011/rev		ECR		↓	
B7-0056/2011		PPE		↓	
B7-0058/2011		Verts/ALE		↓	

Erillisiä äänestyksiä koskevat pyynnöt

GUE/NGL: § 12, 13, 14

Kohta kohdalta -äänestyksiä koskevat pyynnöt

ALDE, GUE/NGL

§ 16

1. osa: "kehottaa EU:n toimielimiä"
2. osa: "noudattamaan SEUT:n 17 artiklan mukaista velvoitetta"
3. osa: "pitää yllä avointa, läpinäkyvää ... tunnustuksettomien organisaatioiden kanssa"
4. osa: "sen varmistamiseksi, että ... josta keskustellaan järjestelmällisesti;"

Muuta

Elmar Brok esitti 14 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:
 "14. pyytää korkeaa edustajaa, viimeaikaisten tapahtumien valossa ja ottaen huomioon kasvavan tarpeen analysoida ja ymmärtää kulttuuriin ja uskontoon liittyvien seikkojen kehittymistä kansainvälisissä suhteissa ja nykyajan yhteiskunnissa, kehittämään Euroopan ulkosuhdehallinnon ihmisoikeuksia käsittelevään osastoon pysyvän valmiuden seurata hallitusten asettamia ja yhteiskunnallisia rajoituksia uskonnonvapaudelle ja liitännäisoikeuksille, ja raportoidaan niistä vuosittain parlamentille;"

Myös Bastiaan Belder allekirjoitti yhteisen päätöslauselmaesityksen.

Myös Søren Bo Søndergaard allekirjoitti GUE/NGL-ryhmän käsiteltäväksi jättämän päätöslauselmaesityksen B7-0052/2011.

3. Valko-Venäjän tilanne

Päätöslauselmaesitykset: B7-0044/2011, B7-0046/2011, B7-0047/2011, B7-0053/2011, B7-0055/2011, B7-0057/2011

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
Yhteinen päätöslauselmaesitys RC-B7-0044/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR)					
§ 2	§	alkuper. teksti		+	suullisesti muutettu
§ 3	§	alkuper. teksti		+	suullisesti muutettu
§ 9	§	alkuper. teksti		+	suullisesti muutettu
§ 12	1	S&D		+	
§ 13	§	alkuper. teksti		+	suullisesti muutettu
§ 16	§	alkuper. teksti	eä	+	
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	
Poliittisten ryhmien päätöslauselmaesitykset					
B7-0044/2011		PPE		↓	
B7-0046/2011		S&D		↓	
B7-0047/2011		ALDE		↓	
B7-0053/2011		ECR		↓	
B7-0055/2011		GUE/NGL		↓	
B7-0057/2011		Verts/ALE		↓	

Erillisiä äänestyksiä koskevat pyynnöt

S&D: § 16

Muuta

Justas Vincas Paleckis esitti 2 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"2. tuomitsee poliisin ja KGB-joukkojen vaalipäivänä harjoittaman raa'an väkivallan mielenosoittajia kohtaan ja on erityisen närkästynyt Neklajeviin kohdistuneesta raa'asta hyökkäyksestä, ja katsoo kummankin tapahtuman osoittavan, että demokratian keskeisiä periaatteita, kuten kokoontumisvapautta ja ilmaisunvapautta, sekä ihmisoikeuksia on loukattu vakavasti; on myös erityisen huolissaan siitä, että Valko-Venäjän viranomaiset ovat yrittäneet ottaa 19. joulukuuta pidetyistä vaaleista lähtien vangittuina olleiden presidenttiehdokkaan Andrei Sannikovin ja tutkivan toimittajan Irina Halipin kolmevuotiaan pojan Danil Sannikovin valtion huostaan; on erityisen huolestunut viimeksi kuluneiden 31 päivän ajan nälkälakossa olleen Mikalay Statkevichin terveydentilasta;"

Jacek Protasiewicz esitti 3 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"3. tuomitsee jyrkästi rauhanomaisten mielenosoittajien ja lähes kaikkien presidenttiehdokkaiden (kuten Uladzimir Neklajev, Andrei Sannikov, Mikalay Statkevich ja Aleksey Michalevich), demokraattisen opposition johtajien (kuten Pavel Sevyarynets ja Anatoly Lebedko) ja useiden kansalaisyhteiskunnan aktivistien, toimittajien, opettajien ja opiskelijoiden pidätykset ja vangitsemisen, sillä heitä uhkaavat jopa 15 vuoden vankeustuomiot; vaatii suorittamaan näistä tapahtumista riippumattoman ja puolueettoman kansainvälisen tutkinnan Etyjin tuella; vaatii, että poliittisin perustein nostetuista syytteistä luovutaan välittömästi;"

Vytautas Landsbergis esitti 9 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"9. pyytää komissiota tukemaan kaikin taloudellisin ja poliittisin keinoin Valko-Venäjän kansalaisyhteiskunnan, riippumattomien tiedotusvälineiden (kuten TV Belsat, European Radio for Belarus, Radio Racja) ja Valko-Venäjällä toimivien valtiosta riippumattomien järjestöjen ponnisteluja demokratian edistämiseksi ja nykyhallinnon vastustamiseksi; katsoo, että olisi tehostettava ja helpotettava Valko-Venäjän valtiosta riippumattomien järjestöjen ja kansainvälisten valtiosta riippumattomien järjestöjen suhteita; kehottaa komissiota samalla keskeyttämään nykyisen yhteistyön Valko-Venäjän valtion omistamien tiedotusvälineiden kanssa ja perumaan niille myönnetyn tuen; samalla komission olisi rahoitettava se, että Uladzimir Neklajevin runokirjat, jotka Valko-Venäjän viranomaiset takavarikoivat ja polttivat hiljattain, painetaan uudelleen ja saatetaan jakeluun;"

Kristiina Ojuland esitti 13 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"13. "kehottaa neuvostoa harkitsemaan mahdollisuutta keskeyttää Valko-Venäjän osallistuminen itäistä kumppanuutta koskeviin toimiin viimeistään Budapestissa pidettävässä itäistä kumppanuutta koskevassa huippukokouksessa, jos Valko-Venäjän tilanteesta ei saada hyväksyttävää selvitystä ja se ei merkittävästi parane; toteaa, että tätä keskeyttämistä ei tule soveltaa valtiosta riippumattomiin järjestöihin ja kansalaisyhteiskuntaan;"

Myös Mario Mauro allekirjoitti yhteisen päätöslauselmaesityksen.

4. Kilpailupolitiikkaa koskeva kertomus 2009

Mietintö: Derk Jan Eppink (A7-0374/2010)

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
-------	-----------	---------	----------	----------	------------------------

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
§ 5	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 14	1	+74 jäsentä	KÄ	+	305, 289, 25
§ 18	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2	-	
§ 25	§	alkuper. teksti	eä / KÄ	+	322, 283, 19
§ 54	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 92	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 102	§	alkuper. teksti	eä	-	
§ 105	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2	+	suullisesti muutettu
§ 108	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 109	§	alkuper. teksti	eä	+	
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	

Erillisiä äänestyksiä koskevat pyynnöt

PPE: § 25, 102
Verts/ALE: § 5, 54, 92, 108, 109

Kohta kohdalta -äänestyksiä koskevat pyynnöt

PPE

§ 18

1. osa: "korostaa, että jäsenvaltioiden olisi ... julkisen talouden kilpailuedellytykset;"

2. osa: "toteaa tässä yhteydessä, että ... koska se ei vääristäisi kilpailua yhteismarkkinoilla;"

Verts/ALE

§ 105

1. osa: "kehottaa komissiota saattamaan ... kansalliset matkustajaliikenteen markkinat;"

2. osa: "kehottaa lisäksi komissiota ... jotka päättävät avata markkinansa etuajassa;"

Muuta

Andreas Schwab ja muut esittivät tarkistuksen 1 a.

Michael Cramer esitti Verts/ALE-ryhmän puolesta 105 kohdan 2. osaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"kehottaa komissiota saattamaan päätökseen raideliikenteen sisämarkkinat avaamalla kansalliset matkustajaliikenteen markkinat; kehottaa lisäksi jäsenvaltioita ja komissiota ehdottamaan siirtymäjäksi vastavuoroisuuslauseketta niille jäsenvaltioille, jotka päättävät avata markkinansa etuajassa;"

5. Pohjoisimpien alueiden kestävä EU-politiikka

Mietintö: Michael Gahler (A7-0377/2010)

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
vaihtoehtoinen päätöslauselmaesitys	1	GUE/NGL		-	
esittelijän tarkistukset (yhtenä ryhmänä)	2-7	Esittelijä		+	
äänestys: AFET-valiokunnan päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	

Muuta

Myös Ilda Figueiredo allekirjoitti vaihtoehtoisen päätöslauselmaesityksen.

6. Mustaamerta koskeva EU:n strategia

Mietintö: Traian Ungureanu (A7-0378/2010)

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
§ 9	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2 / KÄ	+	401, 194, 12
§ 20	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2	+	

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
§ 25	§	alkuper. teksti	osat		
			1 / NHÄ	+	589, 7, 34
			2 / NHÄ	+	331, 268, 21
§ 45	§	alkuper. teksti	eä	+	
§ 53	1	esittelijä		+	
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	

Nimenhuutoäänestyksiä koskevat pyynnöt

S&D: § 25

Erillisiä äänestyksiä koskevat pyynnöt

Verts/ALE: § 45, 53

Kohta kohdalta -äänestyksiä koskevat pyynnöt

ALDE

§ 9

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanoja "alueen erityispiirteisiin mukautettuja"

2. osa: nämä sanat

§ 20

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanaa "EU:lle" [ennen sanaa "energiavarmuutta"]

2. osa: nämä sanat

S&D, ALDE

§ 25

1. osa: "painottaa, että olisi tehostettava ... ja laivaston sotilastoimien julkistamiseen;"

2. osa: "on erityisen huolestunut Krimille ... mahdollisista vaikutuksista alueen vakauteen;"

7. Pakistan: Punjabin kuvernöörin Salmaan Taseerin murha

Päätöslauselmaesitykset: B7-0041/2011, B7-0045/2011, B7-0059/2011, B7-0060/2011, B7-0061/2011, B7-0062/2011, B7-0063/2011

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
-------	-----------	---------	----------	----------	------------------------

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
Yhteinen päätöslauselmaesitys RC-B7-0041/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL, EFD)					
§ 8 + § 17	§	alkuper. teksti		+	suullisesti muutettu
§ 14	§	alkuper. teksti	osat		suullisesti muutettu
			1	+	
			2 / KÄ	-	1, 84, 1
§ 15	§	alkuper. teksti	osat		
			1	+	
			2	-	
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)				+	
Poliittisten ryhmien päätöslauselmaesitykset					
B7-0041/2011		EFD		↓	
B7-0045/2011		ALDE		↓	
B7-0059/2011		ECR		↓	
B7-0060/2011		PPE		↓	
B7-0061/2011		S&D		↓	
B7-0062/2011		GUE/NGL		↓	
B7-0063/2011		Verts/ALE		↓	

Kohta kohdalta -äänestyksiä koskevat pyynnöt

Verts/ALE

§ 14

1. osa: "kehottaa neuvostoa tukemaan ... ministeriön ja ihmisoikeusministeriön kehittämisessä"

2. osa: "sekä tarkoituksenmukaisen ... kansallisen ihmisoikeuskomission perustamisessa;"

§ 15

1. osa: teksti kokonaisuudessaan ilman sanoja "ja entisen ministerin Sherry Rehmanin"

2. osa: nämä sanat

Muuta

Marietje Schaake esitti suulliset tarkistukset, joiden jälkeen tekstit kuuluvat seuraavasti:

§ 8

"kehottaa Pakistanin viranomaisia vapauttamaan viipymättä Asia Bibin ja toteuttamaan toimia, joilla turvataan hänen piileksimään joutuvan perheensä turvallisuus; kehottaa presidentti Zadariä käyttämään hänelle perustuslaissa annettua valtaa ja armahtaa Asia Bibi sen jälkeen, kun hänen puolestaan tehdyn valituksen käsittely on saatettu päätökseen;"

§ 17

"pitää myönteisenä, että Pakistan on allekirjoittanut taloudellisia, sosiaalisia ja sivistyksellisiä oikeuksia koskevan YK:n kansainvälisen yleissopimuksen ja kidutuksen vastaisen yleissopimuksen ratifiointivälineet; kehottaa Pakistanin hallitusta peruuttamaan näitä kahta sopimusta koskevat varauksensa ja takaamaan uskonnon vapauden sellaisena kuin se on kirjattu YK:n yleissopimukseen ja suojelemaan kansalaisiaan, jotta nämä voivat harjoittaa uskontoaan vapaasti;"

Charles Tannock esitti 14 kohtaan suullisen tarkistuksen, jonka jälkeen kohta kuuluu seuraavasti:

"14. kehottaa uudelleen Pakistanin hallitusta tarkistamaan perusteellisesti jumalanpilkkalakeja ja niiden tämänhetkistä soveltamista, mukaan lukien pakollinen kuolemanrangaistus tai elinkautinen vankeusrangaistus, joista säädetään maan rikoslain 295 C osastossa rangaistuksena syyllistymisestä profeetta Muhammedin pilkkaamiseen, ja panemaan tässä tarkoituksessa täytäntöön tarkistuksia, joita liittovaltion vähemmistöasioiden ministeri on esittänyt;"

Myös Søren Bo Søndergaard allekirjoitti GUE/NGL-ryhmän puolesta päätöslauselmaesityksen B7-0062/2011.

8. Brasilia: Cesare Battistin luovuttaminen

Päätöslauselmaesitykset: B7-0042/2011, B7-0048/2011, B7-0050/2011, B7-0064/2011, B7-0065/2011, B7-0066/2011

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
-------	-----------	---------	----------	----------	------------------------

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
Yhteinen päätöslauselmaesitys RC-B7-0042/2011 (PPE, S&D, ALDE, ECR, EFD)					
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)			NHÄ	+	83, 1, 2
Poliittisten ryhmien päätöslauselmaesitykset					
B7-0042/2011		EFD		↓	
B7-0048/2011		ALDE		↓	
B7-0050/2011		Verts/ALE		↓	
B7-0064/2011		PPE		↓	
B7-0065/2011		S&D		↓	
B7-0066/2011		ECR		↓	

Nimenhuutoäänestyksiä koskevat pyynnöt

GUE/NGL: lopullinen äänestys

Muuta

Myös Sonia Alfano allekirjoitti ALDE-ryhmän käsiteltäväksi jättämän päätöslauselmaesityksen B7-0048/2011.

Myös seuraavat jäsenet allekirjoittivat yhteisen päätöslauselmaesityksen RC-B7-0042/2011:

– PPE-ryhmä:

Cristiana Muscardini, Marco Scurria, Giovanni La Via, Carlo Fidanza, Antonio Cancian, Licia Ronzulli, Amalia Sartori, Elisabetta Gardini, Lara Comi, Alfredo Pallone, Iva Zanicchi, Clemente Mastella, Salvatore Tatarella, Aldo Patriciello, Raffaele Baldassarre, Sergio Berlato, Potito Salatto, Salvatore Iacolino, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Barbara Matera, Giovanni Collino, Crescenzo Rivellini et Gabriele Albertini.

– S&D-ryhmä:

Debora Serracchiani, Vittorio Prodi, Paolo De Castro, Roberto Gualtieri, Pier Antonio Panzeri, Pino Arlacchi, Sergio Gaetano Cofferati, Salvatore Caronna, Mario Pirillo, Gianluca Susta, Francesco De Angelis, Rosario Crocetta, Leonardo Domenici, Rita Borsellino et Francesca Balzani.

– ALDE-ryhmä:

Sonia Alfano.

9. Iran ja erityisesti Nasrin Sotoudehin tapaus

Päätöslauselmaesitykset: B7-0043/2011, B7-0049/2011, B7-0067/2011, B7-0068/2011, B7-0069/2011,

B7-0070/2011, B7-0071/2011

Kohde	Tark. nro	Laatija	NHÄ jne.	Äänestys	NHÄ/KÄ ja huomautukset
Yhteinen päätöslauselmaesitys RC-B7-0043/2011/rev1 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, ECR, GUE/NGL, EFD)					
äänestys: päätöslauselma (teksti kokonaisuudessaan)			NHÄ	+	79, 0, 0
Poliittisten ryhmien päätöslauselmaesitykset					
B7-0043/2011		EFD		↓	
B7-0049/2011		ALDE		↓	
B7-0067/2011		ECR		↓	
B7-0068/2011		S&D		↓	
B7-0069/2011		PPE		↓	
B7-0070/2011		GUE/NGL		↓	
B7-0071/2011		Verts/ALE		↓	

Nimenhuutoäänestyksiä koskevat pyynnöt

PPE: lopullinen äänestys

Muuta

Myös Rosario Crocetta allekirjoitti yhteisen päätöslauselmaesityksen RC-B7-0043/2011 rev1.